



ČESKY

ESPAÑOL

POLSKI

РУССКИЙ

d-controle

ini **makkelijk min**

elektronische trainingshalsband
Radiohalsband Educatieve

elektronische trainingshalsband
Elektronische trainingshalsband

VERKLARING VAN

OVEREENSTEMMING Fabrikant: VNT electronics sro

Dvorská 605

563 01 Lanškroun IyO:

64793826 verklaart

dat het onderstaande product: **Elektronische
trainingshalsband Dogtrace d-control
easy mini** in overeenstemming is met de

Richtlijn 2014/53/EG van de Raad van Europa, voldoet aan de vereisten van de Algemene Licentie van de Tsjechische Telecommunicatieautoriteit volgens algemene machtiging nr. VO-R/10/05.2014-3 voldoet ook aan de onderstaande eisen van de normen en regelgeving die van toepassing zijn op het betreffende type apparaat: **ETSI EN 301 489-1 V1.9.2 ETSI**

EN 301 489-3 V1.6.1 ETSI EN 300

220 -2 V.2.4 .1 ETSI EN 60950-1

ed.2:2006/A1:2010/A11:2009/

A12:2011/A2:2014/Opr.1:2012 EN 62479:2010



Het product is veilig onder normale gebruiksomstandigheden, in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing.

De conformiteitsverklaring wordt afgegeven op basis van de volgende documenten:

Testrapport nr.: 6440-7600/2008 afgegeven door geaccrediteerd laboratorium nr. 1103 VTÚPV Vyškov.

Testrapport nr.: 6440-697/2008 uitgegeven door geaccrediteerd laboratorium nr. 1103 VTÚPV Vyškov.

Deze verklaring wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.

In Lanškroun 1/1/2018 Ing.

Bedrijfsleider Jan

Horák Tel.: +420 731 441

541 objednavky@dogtrace.com

www.dogtrace.com

VNT electronics s.r.o. verklaart hierbij dat deze **Dogtrace** elektronische trainingshalsband **d-control easy mini** voldoet aan de basiseisen en andere relevante eisen opgericht bij Richtlijn **2014/53/EG**.

Bedankt voor uw aankoop van het **Dogtrace d -control-** product
VNT electronics s.r.o

Tegelijkertijd vragen wij u deze handleiding aandachtig te bestuderen voordat u het apparaat gebruikt en het opslaan voor mogelijk toekomstig gebruik.

Belangrijke mededelingen

- d-control elektronische trainingshalsbanden zijn alleen bedoeld voor het trainen van dieren. Het is verboden trainingshalsbanden te gebruiken op een manier die letsel, pijn of angst bij het dier veroorzaakt.
- Gebruik de elektronische trainingshalsband niet bij honden die niet in een goede lichamelijke conditie verkeren (bijvoorbeeld hartproblemen, epilepsie etc.) of een gedragsstoornis hebben (agressieve honden etc.).
- Laat de halsband niet langer dan 12 uur per dag om de hond zitten. Langdurige contactpunten op de huid van de hond kunnen irritatie veroorzaken. Als dit gebeurt, gebruik de trainingshalsband dan niet totdat alle tekenen van irritatie verdwenen zijn.
- Gebruik de halsband niet met de elektronische ontvanger om de hond te leiden of vast te houden. De contactpunten zouden overmatige druk uitoefenen op de nek van de hond, of er zou mechanische schade aan de ontvangerbox kunnen optreden.
- Aarzel niet om bij problemen en voor verder advies contact op te nemen met een professionele trainer.
- Plaats de zender niet in de buurt van voorwerpen die gevoelig zijn voor magnetische velden, omdat dit tot permanente schade kan leiden.
- De batterijen in de ontvanger en zender moeten elke twee jaar vervangen worden, ook als het toestel lange tijd niet gebruikt is. Laat nooit een lege batterij in uw apparaat zitten; deze kan uw apparaat kapot maken.
- Bescherm de batterijen in zowel de ontvanger als de zender tegen beschadiging door scherpe voorwerpen en hoge temperaturen. De batterij kan in brand vliegen of exploderen. Wij raden aan originele batterijen te gebruiken.

- Een persoon met een apparaat dat de hartactiviteit ondersteunt (pacemaker, defibrillator) moet passende voorzorgsmaatregelen nemen. d-control zendt een bepaald statisch magnetisch veld uit.

ECMA

Het bedrijf **VNT electronics s.r.o.**, fabrikant van professionele Dogtrace hondentrainingshulpmiddelen, is een trots en actief lid van de **ECMA (Electronic Collar Manufactures Association)**.

ECMA, gevestigd in Brussel, werd in 2004 opgericht op initiatief van de grootste producenten van elektronische trainingshulpmiddelen voor honden, waartoe het bedrijf VNT electronics s.r.o behoort. Het doel van alle leden van deze vereniging is het ontwikkelen en produceren van hoogwaardige en betrouwbare trainingssystemen die de veiligheid van het dier respecteren en de communicatie tussen eigenaar en hond verbeteren. Wanneer eigenaren elektronische halsbanden kopen die aan de ECMA-vereisten voldoen, kunnen ze er zeker van zijn dat alle producten zijn ontworpen om de veiligheid van hun huisdier te beschermen. De handleidingen en trainingshandleidingen van alle leden van de vereniging bevatten instructies en adviezen voor het veilig gebruik van elektronische trainingshulpmiddelen en stellen daarmee alle eigenaren in staat de trainingssystemen efficiënt, verantwoord en menselijk te gebruiken. De producten van alle ECMA-leden voldoen aan de nieuwste technische normen en veiligheidsparameters en de naleving ervan wordt streng gecontroleerd.

ECMA is van mening dat elektronische trainingshalsbanden, mits verantwoord gebruikt en in combinatie met beloning en complimenten, effectieve en humane trainingshulpmiddelen zijn voor de professionele hondentraining, voor het trainen van honden met probleemgedrag, maar ook voor dagelijks thuisgebruik.

Ga voor meer informatie naar www.ecma.eu.com.



Inhoud

Belangrijke mededelingen.....	3
ECMA.....	4
Inhoud.....	5
Invoering.....	6
Kenmerken van d-control easy mini.....	6
Inhoud van pakket.....	7
Optionele accessoires.....	7
Productbeschrijving.....	8
De zender voorbereiden.....	9
De ontvanger voorbereiden.....	10
Het koppelen van de zender met de ontvanger.....	12
De basisprincipes van het gebruik van een trainingshalsband.....	14
Voor het beste resultaat.....	16
Probleemoplosser.....	17
Onderhoud.....	18
Technische gegevens.....	19
Garantievoorwaarden.....	20
Problemen oplossen.....	22
Garantiekarta.....	74



honden opleiding
basiscommando's

hondentrace officieel



Invoering

De elektronische trainingshalsband **d-control** bestaat uit een zender en een ontvanger. Het is een betrouwbaar, effectief en veilig middel om uw hond te trainen. Met de d-control trainingshalsband kunt u ongewenst gedrag op het juiste moment corrigeren, rekening houdend met de actuele situatie en het temperament van uw hond.

Het helpt om een maximaal effectieve training te bereiken. Het elimineren van ongewenst gedrag is echter slechts een klein deel van wat u tijdens de training kunt bereiken met een elektronische trainingshalsband.

De d-control easy mini elektronische trainingshalsbanden hebben de functie van een akoestisch signaal en elektronische stimulatie. Dankzij de kleine afmetingen en het lage gewicht van de ontvanger is deze geschikt voor kleine en middelgrote rassen, ook zijn de stimulatie-impulsen lager dan bij de basis d-control serie. In de meeste gevallen is de grootte van de stimulatie-impuls echter ook bij grote hondenrassen voldoende. Het wordt gekenmerkt door eenvoud van bediening, heeft zes vaste niveaus van stimulatie-impulsen en een akoestisch signaal met een bereik tot 200 m. Dit model is bedoeld voor het trainen van één hond.

Kenmerken van d-control easy mini

- bereik tot 200 meter
- waterdichte ontvanger
- akoestisch signaal
- 6 stimulatie-niveaus
- voor het trainen van één hond
- eenvoudige bediening

Inhoud van pakket

- zender met clip om aan een riem te hangen
- ontvanger (met riem) set
- contactpunten: 2 stuks 12 mm, 2 stuks 17 mm 2 stuks
- lithiumbatterijen CR2 3V
- testgloeibougiekoord om
- de zender om de nek te hangen instructies
- en garantiekaart

Optionele accessoires

- reserveafdichting voor de ontvanger
- reserveschroeven
- reserve contactpunten (12, 17, 21 mm) dummy-
- ontvanger met riem verschillende
- kleuren riemen
- reservebatterijen

Andere accessoires op de e-shop www.dogtrace.com.

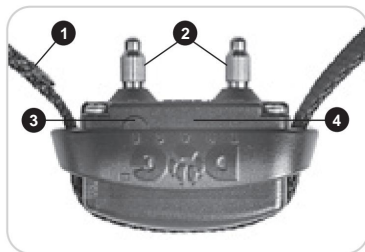
Productbeschrijving

ČESKY

ZENDER



ONTVANGER MET RIEM



ZENDER

- 1 – Geluidssignaalknop
- 2 – Stimulatiepulsknoppen 1-6
- 3 – Aan/uit-knop
- 4 – Indicatielampje

RIEMONTVANGER 1 -

Riem

- 2 – Contactpunten
- 3 – Doel
- 4 – Indicatielampje

De zender voorbereiden

Het plaatsen (vervangen) van de batterij in de zender

1. Draai aan de achterkant de schroef van het deksel van het batterijcompartiment los met een kruiskopschroevendraaier en voorzichtig draai het uit.
2. Plaats een nieuwe CR2 3V-batterij met de juiste polariteit. De polariteit is aangegeven in het batterijvak (zie foto).
3. Plaats het deksel van het batterijvak terug en draai de schroef met voldoende kracht vast.

Wanneer de batterij leeg is, kun je zien aan het snel knipperen van de rode LED op de zender. Wanneer de batterij zwak wordt, zullen de prestaties (radiobereik) van de zender afnemen. Als de batterij leeg is, plaats dan een nieuwe CR2 3V lithiumbatterij in de zender, volg de vorige paragraaf **De batterij in de zender plaatsen**.

Controleer of de zender goed werkt.

TIP: De batterij kan gemakkelijker worden verwijderd met een kleine schroevendraaier, die u voorzichtig onder de rand steekt.

Zet de zender aan/uit

● Aanzetten:

Houd de knop met het symbool op de zender 1 seconde ingedrukt .
Het inschakelen wordt aangegeven door een knipperende groene LED.

● Uitschakeling:

Houd de knop met het symbool opnieuw gedurende 1 seconde ingedrukt. Het uitschakelen wordt aangegeven doordat de groene LED stopt met knipperen.



Markering van de polariteit van de batterij

De ontvanger voorbereiden

Het plaatsen (vervangen) van de batterij in de ontvanger

1. Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de 4 schroeven op het ontvangerdeksel los te draaien en het deksel te verwijderen.
2. Plaats een CR2 3V lithiumbatterij met de juiste polariteit (de polariteit staat aangegeven op de batterijhouder).
zie foto).

Wanneer de batterij voor de eerste keer wordt geplaatst, of als de batterij langer dan enkele tientallen seconden is verwijderd, klinkt er een pieptoon om aan te geven dat de batterij correct is geplaatst.

Let op: De halsband piept mogelijk niet als de batterij snel wordt vervangen.

3. Controleer of de rubberen afdichting goed in de groef van de ontvanger zit. Als er vuil op de rubberen afdichting zit, maak deze dan schoon.
4. Plaats het deksel van de ontvanger terug en schroef ze allemaal met voldoende kracht vast 4 schroeven.

TIP: De batterij kan gemakkelijker worden verwijderd met een kleine schroevendraaier, die u voorzichtig onder de rand steekt.



Markering van de polariteit van de batterij

De batterijstatus controleren

De LED-indicatoren aan de zijkant van de ontvanger worden gebruikt om de batterij in de ontvanger te controleren (zie hoofdstuk:

Productbeschrijving - Ontvanger met riem).

Accu opgeladen – groene LED knippert bij het inschakelen

De batterij is bijna leeg - groene en rode LED's knipperen gelijktijdig wanneer ze zijn ingeschakeld

Als de batterij zwak is of helemaal leeg is, plaats dan een nieuw type lithiumbatterij in de ontvanger CR2 3V. Controleer of de ontvanger goed werkt.

Zet de ontvanger aan/uit

Om de ontvanger aan of uit te zetten (of om de zender met de ontvanger te koppelen) wordt gebruik gemaakt van een magnetisch schakelsysteem, dat wordt geactiveerd door een magneet aan te raken die in de onderkant van de zender is geplaatst.

Aanzetten:

Plaats het onderste deel van de zender gedurende 1 seconde op het doel op de ontvanger (zie afbeelding) - dan gaat het rode indicatielampje knipperen en het groene lampje begint te knipperen. De ontvanger is klaar voor gebruik.

Uitschakeling:

Ga bij het uitschakelen op dezelfde manier te werk als bij het inschakelen van de ontvanger.

Plaats het onderste deel van de zender tegen het doel op de ontvanger - het groene indicatielampje gaat branden, daarna gaat het rode lampje ook branden.

BELANGRIJK: Bij het in- of uitschakelen hoeft u alleen maar de zender aan te sluiten naar het ontvangerdoel gedurende ongeveer 1 seconde. Als u langer dan 5 seconden ingedrukt houdt, gaat de ontvanger naar de zender-ontvanger-koppelingsmodus. Deze modus wordt aangegeven door het afwisselend knipperen van de groene en rode indicatielampjes. Als dit gebeurt, volg dan het hoofdstuk **De zender met de ontvanger koppelen**.



Positie bij het in-/uitschakelen van de ontvanger en bij het koppelen van de zender met de ontvanger


Om de levensduur van de batterijen te verlengen is het noodzakelijk om na de training de ontvanger en zender altijd uit te schakelen. Als u het apparaat langere tijd niet gaat gebruiken, raden wij u aan de batterijen er volledig uit te halen.

Het koppelen van de zender met de ontvanger

Elke zender heeft zijn eigen radiobedieningscode. Om ervoor te zorgen dat de zender met uw ontvanger kan communiceren, moeten ze aan elkaar worden gekoppeld. Wanneer u een nieuwe **d-control** ontvanger- en zenderset koopt, hoeft u geen koppeling uit te voeren, de set is al in de fabriek gekoppeld. Het koppelen gebeurt als u een andere zender of ontvanger wilt gebruiken (bijvoorbeeld bij verlies).

BELANGRIJK: Zorg ervoor dat niemand anders de d-control gebruikt voordat u de zender en ontvanger koppelt bij jou in de buurt. Uw ontvanger kan de code van een andere zender ontvangen. Hierdoor kan iemand anders commando's naar uw hond sturen. Als dit gebeurt, koppelt u uw ontvanger opnieuw met uw zender.

Koppelprocedure

- Zet uw zender aan - de groene LED gaat knipperen.
- **De ontvanger moet uitgeschakeld zijn.**
- Plaats het onderste deel van de zender tegen het doel van de ontvanger (zie afbeelding op pagina 11) en houd het in positie totdat de groene LED oplicht. Het groene lampje moet continu branden en na ongeveer 5 seconden gaat het in de koppelingsmodus, wat wordt aangegeven door het gelijktijdig knipperen van de rode en groene LED's (4 keer).
- Nadat ze uitgaan, verplaatst u de zender weg en drukt u op de akoestische signaalknop met een  op de zender. Als hij belt akoestisch signaal. Het koppelen is gelukt.

Nieuwe ontvangerkoppeling

De ontvanger kan voor onbepaalde tijd opnieuw worden gekoppeld, met dezelfde zender of met een andere zender (zie paragraaf **Zender en ontvanger koppelen**).

TIP: Er kan een onbeperkt aantal ontvangers aan één zender worden gekoppeld. Al deze ontvangers gedragen zich hetzelfde als de functieknoop wordt ingedrukt. Kan gebruikt worden b.v. voor twee ontvangers op de nek van één hond. Als alternatief voor de gezamenlijke training van meerdere honden, waarbij we allemaal tegelijkertijd dezelfde commando's geven.

Keuze van contactpunten

Er wordt gebruik gemaakt van roestvrijstalen contactpunten om de overdracht van stimulatie-impulsen van de ontvanger naar de huid van de hond te garanderen. Elke verpakking bevat twee soorten. Als uw hond kort haar heeft, gebruik dan korte contactpunten. Als je een hond hebt met een langere of dikkere vacht, kies dan voor de langere. Schroef de contactpunten op de schroeven van de ontvanger - zie afb. Ontvanger met riem in het **hoofdstuk Productbeschrijving op p. 8**. Draai de contactpunten met de hand vast. Gebruik geen tang of ander gereedschap om het vast te draaien, dit kan onherstelbare schade aan het product veroorzaken.

TIP: Indien uw hond een te lange vacht heeft, is het mogelijk om contactpunten te bestellen met een lengte van 21 mm. Als de hond een droge huid heeft, is het verstandig om deze op de plaats waar de contactpunten de huid raken in te smeren met handcrème of babyolie – dit zorgt voor een betere overdracht van stimulatie-impulsen.

De trainingshalsband omdoen

De riem (halsband) waaraan de ontvanger is vastgemaakt, moet strak worden aangetrokken om een goed contact tussen de contactpunten van de ontvanger en de huid van de hond te garanderen. Wij raden aan om de halsband bij een staande hond te plaatsen. Een halsband met de ontvanger goed vastzit als u 2 vingers tussen de halsband en de nek van de hond kunt steken. Als de hond een lange of dikke vacht heeft, is het raadzaam om de vacht te knippen op het contactpunt met de huid, of te kiezen voor een langer type contactpunten.

LET OP: Als de halsband te los zit, is de kans groot dat de ontvanger gaat bewegen en herhaalde wrijving kan de huid van uw hond irriteren. Bovendien is in dit geval een betrouwbaar contact van de contactpunten met het huidoppervlak en dus de goede werking van de trainingshalsband niet gegarandeerd. Wij raden af om de halsband enkele uren op dezelfde plek bij de hond te laten liggen, omdat dit huidirritatie kan veroorzaken. Als uw hond de halsband langere tijd moet dragen, verander dan regelmatig de positie van de ontvanger op de nek van de hond.

Een halsband met een te strakke ontvanger kan doorligwonden veroorzaken op de huid waar de contactpunten elkaar raken. Als dit gebeurt, gebruik de trainingshalsband dan niet totdat alle tekenen van irritatie verdwenen zijn.

De basisprincipes van het gebruik van een trainingshalsband

- Een belangrijke voorwaarde voor het gebruik van een trainingshalsband is de basiskennis van de trainer over hondentraining.
- Als u deze kennis niet heeft, raden wij u aan contact op te nemen met een trainingscentrum, kynologieclub of hondenschool om de basiscommunicatie met uw hond te leren.
- U kunt de halsband gaan gebruiken bij een puppy van zes maanden die de basistraining "ZIT", "LAY DOWN", "BLIJF" of in ieder geval "JIJ", "NIET" al heeft afgerond...
- Vraag hem om deze commando's, samen met het geluidssignaal van de trainingshalsband, om een verbinding tussen deze commando's te creëren.
- Een uitgevoerd commando moet altijd worden gevolgd door een beloning of op zijn minst een compliment, zodat de hond uw commando's graag opvolgt en het verlangen om u gelukkig te maken groeit.
- Je moet het voltooide commando niet als vanzelfsprekend beschouwen en ongehoorzaamheid bestraffen - de hond zou snel zijn interesse in jou verliezen.
- Als u er niet zeker van bent dat uw hond de oproep zal gehoorzamen, begin dan met trainen, b.v. op de volglijn.
- Uw hond zal moeten wennen aan de halsband; laat de hond de halsband een paar dagen dragen, maar gebruik hem niet, zodat hij niet meteen het verband ziet tussen de toepassing ervan en de effecten.
- Positief en effectief trainen kost tijd: neem de tijd!
- Kies een vertrouwde omgeving, een plek waar uw hond gewend is.
- Kies het juiste moment om op de knop te drukken; wanneer uw hond iets illegaals doet.
- Aarzel niet om bij problemen en voor verder advies contact op te nemen met een professionele trainer.

Zender functie

Akoestisch signaal



De ontvanger op de halsband van de hond begint een akoestisch of geluidssignaal uit te zenden. Dit commando kan voorafgaan aan een stimulatie-impuls en is een zeer effectieve waarschuwing. In plaats van een commando kunt u een akoestisch signaal gebruiken: voor mij / voor het been, in dit geval vervangt het het fluitje, waarvan het volume altijd hetzelfde is voor de hond. Het is erg belangrijk om het akoestische signaal altijd op dezelfde manier te gebruiken, om uw hond niet in verwarring te brengen. Het groene indicatielampje op de ontvanger brandt gedurende de duur van het akoestische signaal.

Stimulerende impuls 1 tot 6

Met deze functie kunt u meldingen in de ontvanger activeren in de vorm van veilige stimulatiepulsen die worden verzonden door twee contactpunten op de ontvanger. De essentie van het stimuleren van impulsen is om de hond geen schade te berokkenen. De impuls is zeer onaangenaam voor de hond en zal daarom al snel een verband vormen tussen het verbale commando, het akoestische signaal en het onaangename gevoel in de nek. Na verloop van tijd zal slechts een minimum van deze stimulatie-impulsen nodig zijn, omdat de hond ze heel goed zal associëren met het niet gehoorzamen van uw bevel. Het rode indicatielampje op de ontvanger brandt gedurende de duur van de stimulatiepuls. Wanneer de knop lang wordt ingedrukt, wordt de duur van de stimulatiepuls beperkt tot maximaal 8 seconden.

Keuze van stimulatiepulsniveau:

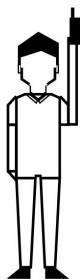
Het is belangrijk om de intensiteit van de stimulatiepuls voor uw hond correct te kiezen, het niveau is instelbaar in 6 niveaus. Omdat elke hond anders gevoelig is, is het niet mogelijk om vooraf het juiste impulsniveau in te schatten. Begin op het laagste niveau. Als uw hond niet reageert op een laag stimulatie-niveau, verhoog dit dan geleidelijk totdat u een milde reactie waarneemt. De stimulatie-impuls mag bij de hond nooit pijn en angst veroorzaken.

Voor het beste resultaat

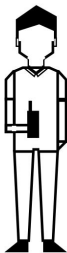
Maximaal bereik tussen zender en ontvanger:

De d-control easy mini trainingshalsband kan gebruikt worden tot een afstand van 200 meter. Het maximale bereik wordt echter beïnvloed door een aantal factoren: weer, terrein, vegetatie en dergelijke. Om een maximaal apparaatbereik te garanderen:

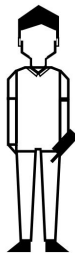
- Bedek de antenne bovenop de zender niet
- Houd de zender in een verticale positie, weg van uw lichaam en met een uitgestrekte hand boven uw hoofd wanneer u een commando verzendt.
- Controleer de batterij in de zender en ontvanger, vervang deze indien nodig.



maximaal bereik



typisch bereik



minimaal bereik

Gebruik van een trainingshalsband in de winter

Wanneer u in de winter een trainingshalsband gebruikt, moet u rekening houden met het volgende:

- **Lage luchtvochtigheid** - veroorzaakt een lagere geleidbaarheid van de huid. Daarom is het noodzakelijk om een betere geleiding te garanderen tussen de contactpunten van de ontvanger en de huid van de hond. Dit kan bereikt worden door de huid van de hond op de contactpunten in te smeren met bijvoorbeeld medische vaseline, babyolie, handcrème etc.
- **Dikkere vacht van de hond** - bij het omdoen van de trainingshalsband is het noodzakelijk om de halsband strak te trekken zodat deze goed vastzit

permanente aanraking van contactpunten met de huid van de hond. Als de vacht dik is, is deze geschikt waar de contactpunten elkaar raken knip de vacht af met de huid, of kies een langer type contactpunten.

- **Verandering in de eigenschappen van de batterij** - bij temperaturen onder 0 °C vertraagt de chemische reactie in de batterij. Om ervoor te zorgen dat de prestaties van herhaalde impulsen (vooral hogere niveaus) behouden blijven, raden wij aan om in de winter een nieuwe batterij in de ontvanger te plaatsen. Houd tijdens het gebruik continu de reacties van de hond in de gaten, verhoog indien nodig het niveau van de stimulatie-impuls met 1 tot 2 graden.

Probleemoplosser

1. Lees deze gebruikershandleiding opnieuw en controleer of het probleem wordt veroorzaakt door zwakke exemplaren batterijen of oneigenlijk gebruik.
2. Controleer of de batterijen met de juiste polariteit zijn geplaatst.
3. **Als de zender niet met de ontvanger communiceert, probeer dan het apparaat opnieuw te koppelen** (zie hoofdstuk: **De zender met de ontvanger koppelen**).
4. Als u het idee heeft dat de hond niet reageert op stimulatie-impulsen:
 - Controleer nogmaals of de batterij in de ontvanger bijna leeg is.
 - Test de functionaliteit van de ontvanger met een testgloeibougie (zie punt 5 van dit hoofdstuk).
 - Controleer of u de juiste lengte contactpunten heeft gekozen (zie hoofdstuk: **Selectie van contactpunten**) en zorg voor contact met de huid van de hond door de halsband strak te trekken (zie hoofdstuk: **Trainingshalsband omdoen**).
 - Als de hond een droge huid heeft, bevochtigt hem dan.
5. **Controleren van de juiste werking van de stimulatiepuls.**

De juiste werking van het stimulatie-impulscommando kan worden getest met behulp van een testgloeibougie.

 - Zorg ervoor dat de ontvanger is uitgeschakeld.
 - Sluit de testgloeibougiekabels aan op beide contactpunten - maak de contactpunten los, steek de gloeibougiekabels eronder zodat ze stevig vastzitten en draai de contactpunten weer vast (zie afbeelding).
 - Schakel de zender en ontvanger in.
 - Druk op de knop voor de stimulatiepuls.
 - Naarmate het niveau van de stimulatiepuls toeneemt, zal de gloed van de testgloed toenemen.

Let op: Bij gebruik van een testgloeibougje zijn de stimulatiepulsen zwakker dan zonder gloeibougje.

6. Als het probleem aanhoudt, neem dan contact op met uw dealer.



Afbeelding van testgloeibougjebevestiging

Onderhoud

Gebruik nooit vluchtige stoffen zoals verdunner, benzine of andere schoonmaakmiddelen om uw d-control apparaat schoon te maken. Gebruik een zachte, vochtige doek en eventueel een neutraal schoonmaakmiddel.

De ontvanger (kraag) is alleen waterdicht als de afdichting in goede staat verkeert. Om de waterdichtheid van de ontvanger te behouden, **raden wij aan om de rubberen afdichting onder het deksel van het batterijcompartiment van de ontvanger één keer per jaar te vervangen.** Let ook op het goed reinigen en uittijnen van de afdichting na iedere vervanging van de batterij in de ontvanger en op het goed aandraaien van de schroeven. Draai ze echter alleen met voldoende kracht vast!
Als je de trainingsset langere tijd niet gaat gebruiken, verwijder dan de batterijen uit het apparaat.

Technische gegevens

ZENDER

- Bereik ca. 200 meter in de open ruimte
- Stroomvoorziening lithiumbatterij CR2 3V Levensduur
- batterij 6-12 maanden afhankelijk van gebruik Frequentie
- (vermogen) 869,525 MHz (25 mW)
- Antenne geïntegreerd
- Dekking niet waterdicht
- Bedrijfstemperatuur -10 °C tot +50 °C
- Gewicht 61 gram (zonder batterij)
- Afmetingen 110 x 52 x 29 mm

ONTVANGER

- Voeding lithiumbatterij CR2 3V Levensduur
- batterij 6 maanden, afhankelijk van het gebruik van de
- antenne geïntegreerd
- Dekking waterdicht
- Verstelbare riemomtrek ca. 20 tot 72 centimeter
- Bedrijfstemperatuur -10 °C tot +50 °C
- Gewicht 44g (zonder batterij)
- Afmetingen 61 x 40 x 31 mm

Garantievoorwaarden

Het bedrijf **VNT electronics s.r.o.** geeft twee jaar garantie op het product in geval van een fabricagefout sinds aankoop. De garantie dekt niet de volgende items:

- batterij
- riemen (kragen)
- directe of indirecte risico's tijdens het transport van het product naar de koper
- mechanische schade aan het product veroorzaakt door onzorgvuldigheid van de gebruiker of een ongeval (bijvoorbeeld bijten, breken, stoten, met overmatige kracht aan het oog van de halsband trekken, enz.)

1. De garantieperiode begint op het moment dat de koper de goederen ontvangt. Een voorwaarde voor het indienen van een claim de verkoper moet een bevestigde garantiekaart of aankoopbewijs overleggen. De volledige voorwaarden zijn te vinden op: **www.dogtrace.com**.
2. De geboden garantie geldt niet voor productdefecten veroorzaakt door:
 - a) onjuiste montage of het niet naleven van instructies uit de handleiding van de fabrikant
 - b) oneigenlijk gebruik van het product
 - c) onjuiste opslag of behandeling van het product
 - d) onprofessioneel ingrijpen door een onbevoegd persoon of reparatie uitgevoerd zonder medeweten van de fabrikant
 - e) als gevolg van een natuurramp of een andere onvermijdelijke gebeurtenis
 - f) door de door de consument aangebrachte goederen te wijzigen, indien een dergelijke verandering leidt tot het veroorzaken van schade of een defect aan de goederen
 - g) als gevolg van mechanische schade door de consument
 - h) elke andere consumentenprocedure die in strijd zou zijn met deze garantievoorwaarden of instructies gebruiken
3. Er kan geen aanspraak worden gemaakt op de garantie als de goederen niet volledig zijn betaald of als de goederen in kwestie zijn uit de verkoop.
4. De klager is verplicht het gebrek aan het product te bewijzen, de fabrikant in de gelegenheid te stellen de gegrondheid van de klacht over productgebreken te verifiëren en de omvang van de gebreken te beoordelen. Tegelijkertijd is hij verplicht het product te overhandigen in een staat die beoordeling van gebreken mogelijk maakt. De klager heeft niet het recht het product zelf of via een derde te repareren. Anders verliest hij de claim die voortvloeit uit de aansprakelijkheid van de fabrikant voor productdefecten.

5. Consumentenclaims die voortkomen uit de aansprakelijkheid van de fabrikant voor gebreken worden doorgaans beheerst door wettelijke voorschriften. Bij een aantoonbare fabricagefout in het materiaal is de fabrikant verplicht het defecte product te vervangen door een onberispelijk exemplaar.
6. Ter reclame aangeboden goederen dienen deugdelijk gereinigd te zijn. De claimsafdeling heeft het recht om de acceptatie van de goederen voor de claimprocedure te weigeren als deze niet voldoen aan de principes van algemene hygiëne. Als de ontvangerband niet het onderwerp van de klacht is, stuur deze dan niet mee met de gereclameerde goederen.
7. Bij verzending van de op te eisen zaak per post of expeditiebedrijf dienen de goederen deugdelijk verpakt en beveiligd te zijn tegen beschadiging. Voor deze doeleinden raden wij aan de originele verpakking te bewaren (dit is geen voorwaarde voor het aanvaarden van een klacht).
8. Kies voor verzending de voor u meest geschikte methode en vervoerder, rekening houdend met de beschikbaarheid en snelheid van levering. Wij zijn niet verantwoordelijk voor het verlies van door u verzonden goederen.
9. Andere rechten en plichten van de fabrikant en de persoon die door de claim is geautoriseerd, worden geregeld door de relevante algemeen bindende wettelijke voorschriften van de Tsjechische Republiek.

De informatie in deze handleiding kan als gevolg van verdere ontwikkelingen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

Het kopiëren van deze handleiding zonder uitdrukkelijke toestemming van **VNT electronics s.r.o.**

PROBLEMEN OPLOSSEN

ČESKY

